

Snaddler

Nr. 1 – MAI 2008

Salangen Næringsforening

22. årgang



Hvem tar MILLIONFISKEN i år?

Millionfisken arrangeres 4-6 juli og i år er det mer av det meste. Flere premier, flere merkede fisk og større mulighet for å bli en million kroner rikere.

Les mer på side 8 og 9



Havfontene i Salangen

Nytt artig-prosjekt under planlegging.
Havfontene som spruter 45 meter til værs.

Les mer på side 5



Bensinstasjon i tømmer

Sjøveganhytta skal lage bensinstasjon i
laftet tømmer.

Les mer på side 7



Oppkjøp på slamsuging

Perpetuum Miljø i Salangen blir hovedkontor for
selskapets håndtering av farlig avfall.

Les mer på side 13

For et syn! Har tatt turen over til sørsia av fjorden og sitter på et berg i Labergsfjæra. Ja, Sjøvegan sitt nye "fjes" mot sjøisia begynner virkelig å ta form – ekstrem forvandling kan man kanskje kalle det og når promenaden en dag er på plass vil Sjøvegan bli ei flott havn å seile inn til. Prøver også å visualisere Alvins skulptur med fontene der i forgrunnen og det kan virkelig bli noe helt spektakulært!

Egil Lynums nybygg sammen meg Huset mot Havet ser jammen imponerende ut og Felleskjøpet følger tett på med sitt flotte nye lokale. Sjøl om Rema og Vinmonopolet ikke enda er klart til åpning, så er det vel verdt å vente på – flere arbeidsplasser og atter nye tilbud. De siste 2 år har det jo vært reine epidemien av nybygg og oppussing som har skyllet over Salangen.

Sommer i Salangen er under full planlegging med Millionfisken i forbedret og utvida form. Kanskje får til og med undertegnede sjansen til å kaste sitt lykkesnøre etter den verdifulle fisken. Også i

år blir det salgsboder og alle interesserte kan ta kontakt med meg. Her er det om å gjøre å lage liv og røre!

Reflekterer litt over dette med å dra fra bygda som ungdom for å få en utdannelse, kanskje familie og generell livserfaring; for så å flytte tilbake til sine røtter etter noen år – i mitt tilfelle 30 år – ja, det er utrolig fint å kunne bidra med sin energi, ideer, erfaring og livslyst. Det er jo for mange naturlig å søke tilbake til hjemlassen og de som gjør det vil bli mottatt med åpne armer!..... Og til alle både nært og langt unna, går du med små eller store ideer som du drømmer om å realisere, ja, følg den drømmen og finn ut om de ideene kan realiseres her i Salangen. Ta kontakt med vår meget engasjerte ordfører eller ta en prat med Frode i Nasa som vil gjøre alt de kan for å få satt hjulene i gang.

Våren er kommet og det betyr at sommeren er rett rundt hjørnet, og som vanlig skal vi fylle våre krukker og kasser med sommerblomster. Håper å



få laget flere blomsterkasser og her er en fin mulighet til å sponse en kasse for de som vil være med å bidra til forskjønning av vår fine kommune.

Så er 17.mai her igjen og i

finstasen med musikk, tog og taler samles hele Norge til fest. Ønsker alle en fin dag og ikke minst at våren blir en flott opplevelse.

Ses til sommeren!

*Hilsener fra Mary-Anne Winstanley
Leder i Salangen Næringsforening*

MEDLEMSBEDRIFTER I SALANGEN NÆRINGSFORENING:

Aktiv IT – Ronald Andersen
Anitas Blomster & Begr.byrå
Arena Elvenes AS
AS Inlandet Automobilverksted
Astafjord Trim & Helse
B. Sekretærservice
Bamboo
Bendiktsen & Aasen AS
BenAas Eiendom AS
BAA Eiendom AS
Drecker Optikk
Elvelund Camping

Felleskjøpet
FREMOVED
Garsnes Camping/Brygge
HaRo interiør AS
Huset Mot Havet AS
Jensen Elektriske AS
Juliette
KLEO AS
Løkse Maskin AS
Maxi-Miljø AS
Mazhars Grillbar & Catering
Nasa Salangen AS

Omveier AS sus
Perpetuum Miljø AS
PRIX COOP
PRIX Kafé
PåLag AS
Sagfjorden Vertshus AS
Salaks AS
Saugfjorden Drosjesentral
SaLG Produkter AS
Sjøvegan Byggevarer
Sjøvegan Lavpris AS
Sjøvegan Maskin & Transport AS

Sjøveganhytta AS
Sjøveien Apotek
Sparebank 1 Nord-Norge
SPORT 1
Steinsund Jens-Viktor
Sør-Troms VVS
Tele Connect AS
Torsteins Dagligvarer
Åsbakk Elektro AS

SNADDER MAI 2008

Utgiver:

Salangen Næringsforening
Ansvarlig redaktør:
Mary-Anne Winstanley
Redaksjonelt innhold:
Nordnorsk Kommunikasjon AS
Tekst: Bjørn Erik Jansen
Foto: Jon Henrik Larsen

Redaksjonsgruppe:

Mary-Anne Winstanley
Bodil Markussen
Lars Kai Nordmo
Nordnorsk Kommunikasjon AS
Trykk: Lundblad Media AS, Tromsø
Layout og sideproduksjon:
Lundblad Media AS, Tromsø

Opplag: 6.500 eksemplarer

Annonseproduksjon:

Salangen Næringsforening
Distribusjon: Salangen, Lavangen, Gratangen, Ibestad, Dyrøy, Bardu.
Til bedrifter: Målselv, Lenvik, Sørreisa.
Til utflytta salangsværinger.

En arena for sivil og militær samhandling, fritidsarrangement, aktiviteter samt nærings- og regional utvikling.

Vi ønsker deg velkommen til å være med på utviklingen av dette fantastiske området.


arena elvenes
www.arenaelvenes.no



ENTREPRENØR
B&aa
BENDIKTSEN & AASEN AS

E-post: post@bendaa.no
terje@bendaa.no
Web: www.bendaa.no
TEL: 77 17 11 08

Vi utfører store og små oppdrag innen bygg og anleggsvirksomhet



Utvider campingplassen

Daglig leder ved Elvelund Camping, Tor-Arne Chruickshank jobber på spreng for å få ferdig utvidelsen av servicebygget før sesongen starter. – Vi legger forholdene bedre til rette for gjestene og de som bor på campingplassen. – I tillegg bygger vi ut plassen for campingvogner og har nå opp mot 80 plasser, sier han. De nye plassene vender ned mot havet og blir med flott utsikt mot fjorden. Chruickshank sier at de første vognene allerede er på plass for sesongen. – Dette er trofaste gjester som kommer tilbake år etter år, sier han.



Softgun på Elvenes

På Elvenes Leir i Øvre Salangen får ungdommene i Salangen og Lavangen Airsoft Klubb virkelig adrenalinkick når de spiller sammen i den nedlagte militærleiren. – Det er en kjempeflott aktivitet for ungdommen. Vi har det sosialt og artig, sier klubbleder Svein-Ketil Olsen. Klubben har vokst det siste året og nå finnes det kontaktpersoner i Lavangen, Salangen, Bardu og Ibestad. – Vi har per i dag 33 medlemmer i klubben men håper å ha 50 medlemmer i løpet av sommeren 2008, forteller Svein-Ketil Olsen overfor nettavisen.

Gründerrommet

Gründerrommet i Salangen er et tilbud til deg som har etablert, eller planlegger å etablere en bedrift. Gjennom Gründerrommet har du blant annet mulighet til:

- Gratis lån av bærbar pc
- Gratis kontorplass med skriver og kopimaskin
- Gratis rådgiving og forretningsutvikling
- Dekket utgifter til kurs og studiereiser (etter regler)
- Hjelp til søknader og finansiering

Gründerrommet jobber mot etablerte bedrifter som ønsker å drive med produktutvikling eller har ideer om nye produkter, eller de som ønsker å etablere ny virksomhet. Alle med store eller små bedriftsideer er velkommen til å kontakte PÅLAG AS v/Seniorkonsulent Oddgeir Sagerup.

Ny sjef for Statoil Sjøvegan

Brynjar Johnsen har overtatt Statoil-stasjonen på Sjøvegan etter Nils Petter Fjeldstad. Han er 48 år og kommer fra en jobb på delelageret på Nissan i Målselv. – Jeg kommer til å fokusere på å få verkstedet offentlig godkjent slik at man kan gjøre større reparasjoner der, sier Johnsen til nettavisen. Han gleder seg til å jobbe framover med stasjonen og etter hvert utvikle den.

Kulturprisen 2007

Årets kulturpris i Salangen blir delt ut torsdag 3. juli under Millionfiske. Kultursjef Kurt Jan Kvernmo sier prisen har blitt delt ut hvert år siden den ble innført i 1979. Den gang var det Åse Alvestad som fikk prisen for sine erobringer innen svømmesporten. Forslag til hvem som bør få kulturprisen for 2007 kan sendes til kulturkontoret innen 1. juli. Prisen blir delt ut på kulturkvelden som frivillighetssentralen arrangerer på Kulturhuset.

Tips oss: Mary-Anne Winstanley, tlf. 950 36 181 eller Bjørn Erik Jansen, tlf. 995 32 149

BAMBO

S
Ø
M

& STRANDEENTERET, 9350 SJØVEGAN
TLF/FAX: 77 17 12 80

D
E
S
I
G
N

* GARDINER
* SYTILBEHØR
* STOFF TIL KLÆR
* BRODERI
* REPARASJONER
* TAPETER

*Vårens nyheter
er hos oss!
Velkommen innom*

Elvelund camping

Legg turen til Salangen

- * Caravanoppstilling
- * Lekeplass m/hoppeslott
- * Utleie av kanoer og kajaker
- * Guidede grotteturer
- * Rom/hytter
- * Kafè/kiosk

Åpner 6. juni

Fiskekortsalg for Løkebotnelva og Salangselva fra 1. juli

Husk millionfiske.no
4-6 juli

9350 Sjøvegan * tlf. 77 17 18 88 * web: www.elvelund-camping.no



Storstue for Felleskjøpet

Lars Kai Nordmo gleder seg til de nye butikklokalene står ferdig. Da lover han stor åpningsfest.

Felleskjøpet i Salangen er definert som en pilot-butikk når de nå står foran sin storstilte utbygging. – Vi skal bevege oss fra å være et lagerutsalg til å bli en moderne butikk, sier daglig leder Lars Kai Nordmo. De nye lokalene på Lundplanet blir til sammen over 700 kvadratmeter.

Nordmo klarer ikke å skjule entusiasmen når han forteller om utbyggingen. – Vi har overtatt det gamle mellageret, og du verden så flott vi kommer til å få det, stråler han. Felleskjøpet i Salangen blir første sted i Nord-Norge som bygges ut på denne måten. – Vi har tradisjonelt sett vært et sted bønder kommer for å bestille det de trenger for å drive gårdsbruk. Men nå skal vi bli en moderne butikk, sier Nordmo.

Stort butikkareal

Selve butikkarealet blir på over 300 kvadratmeter og med masse plass til å stille ut varene. I tillegg kommer et stort lager på over 400 kvadratmeter.

–Jeg gleder meg virkelig til å vise fram produktene på en helt annen måte enn det vi har kunnet gjøre fram til nå, sier Nordmo. Han er glad for at Felleskjøpet ønsker å satse såpass stort på Sjøvegan og at de nå blir mer enn et lager med bestillingskontor for landbruket. – Denne utbygginga blir selvsagt også bra for de som driver gårdsbruk her i regionen, de får jo også et bedre vareutvalg å velge mellom, sier Nordmo.

Hageutvalg og arbeidsklær

Nasjonalt satser nå Felleskjøpet på å tilby produkter til de som liker å stelle i hagen. Alt fra støttemurer og heller til hagemøbler blir nå å finne hos

Felleskjøpet i Salangen. – Dette med hagestell er blitt mer og mer populært, og vi kan nå tilby alt det folk trenger for å anlegge en flott hage, sier han. Arbeidsklær og fritidstøy en annen viktig varegruppe. – Vi har landets rimeligste arbeidsklær, sier Nordmo. I tillegg har Felleskjøpet et stort vareutvalg for de som har kjæledyr. – Vi har det du trenger til hunden, katten, marsvinet eller andre kjæledyr, sier han.

Stor åpningsfest

Går alt etter planen blir det en heidundrende åpningsfest rett i forkant av årets Millionfisk i Salangen. – I følge framdriftsplanen skal vi være klar til å åpne rundt om den 3. juli og da kan jeg love noen helt spesielle tilbud, sier Nordmo. – Vi legger opp til en 3-dagers åpningsfest med knallpriser på en rekke varer, lover han. Dersom det blir forsinkelser i byggeprosessen, blir åpningsfesten flyttet til høsten.

Trykkimpregneret til fjorårets pris!

PERGO
Original Elegant Oakblocked
Kr. 199,- pr. m2

idé: Sjøvegan
Sjøvegan Byggevarer AS
Telefon: 77 17 10 00 Telefax: 77 17 10 01

inventum[®]
Vi gjør gode arbeidsplasser enda bedre

Inventum Tromsø AS, Postboks 688, 9257 Tromsø
Tlf 77 60 25 50, Fax 77 60 25 85, www.kontor.as, salg@kontor.as



Frode Bruvold i i næringsutviklingselskapet NASA Salangen og kunstneren Alvin Jensvold mener ei 45 meter høy fontene er en fin måte å markere ei sjøgrunne på. Foto: Fremover.

Fontene i fjorden

Planene om en lyssatt vannfontene i sentrum av Sjøvegan er ikke bare fri fantasi. Allerede om to år kan Salangen ha på plass et landemerke som helt sikkert kommer til å bli lagt merke til. Planleggingen er i gang for ei kunstig øy, en seks meter høy skulptur og en fontene som spruter 45 meter til vers.

Det manglet ikke på kreativiteten da Frode Bruvold og Alvin Jensvold fant ut at noe måtte gjøres for å markere ei grunne som ligger et par hundre meter fra Lundbrygga på Sjøvegan. – Vi holdt på å grunnstøte her i fjor og jeg ba Jensvold om å finne på noe spennende for å markere denne grunna, sier Frode Bruvold i næringsutviklingselskapet NASA Salangen. Og da Alvin kom opp med denne ideen ble det full tenning, sier han.

Kunstig øy

Grunna skal bygges slik at det blir en kunstig øy der skulpturen og fontenen skal plasseres. Skulpturen og fontenen skal lyssettes og det hele vil rage 45 meter til værs. – En ting er å lage et sjømerke, men dette skal jo i tillegg være vakkert å se på,

sier Bruvold. Han har allerede vært i kontakt med Sjøvegan videregående skole, som gjerne er med på å produsere den seks meter høye skulpturen.

"Mare Placitum"

Skulpturen har fått navnet "Mare Placitum", som betyr "Møte i havet". – Skulpturen er formet som en jordklode som har åpnet seg og skal symbolisere at det historiske preget til Salangen møter den internasjonale verden, sier Jensvold. Bruken av stein til å bygge opp den kunstige øya, er en påminnelse om at det også har vært gruvedrift i Salangen.

Helsebringende

Bruvold har bare fått positive tilbakemeldinger etter at de lanserte den sprudlende ideen. – Det



Slik tenker kunstneren at havfontenen blir seende ut.

viser seg at det er mange som godt kunne ønske seg noe slikt i Salangen, sier han. Kunstneren Alvin Jensvold mener i tillegg at denne type kunst er helsebringende fordi det gir folk en positiv verdi. – Jeg er helt enig med Alvin og er helt sikker på at dette kan være med på å gjøre salangsværingene både stolte og glade, sier Bruvold.

Et landemerke i nord

Det er ikke helt vanlig med slike fontener her i Norge. – Det kommer til å bli en severdighet som folk vil komme for å se og vi kjenner ikke til noe liknende i Nord-Norge, sier Bruvold. Han mener prosjektet er så spennende at det bare må realiseres. – Vi skal nå lage et konsept rundt dette og planlegger avduking av fontenen om to år, sier han. Hva dette vil koste mener Bruvold er underordnet. – Hvis vi bare vil dette sterkt nok klarer vi også å skaffe penger til å gjennomføre prosjektet, sier han. – Det kan hende vi må tenke like kreativt og uvanlig når dette skal finansieres, sier Bruvold.

Du ringer før kl. 09.30 og vi bringer varene på tirsdag og fredag mot kontant betaling

Sjekk ukens joker

Torstein's Dagligvare
Medby
9350 Sjøvegan tlf. 77 17 41 70

**FRYSERIET
PUB**

Vi kan tilby julebord - årsfest -
bursdagsfeiring - møter/kurs m.m

Vi har å tilby:

4 stk. gryteretter m/tilbehør
Koldtbord stort - lite
Selskapsmeny
Lite og stort julebord
med desserter
Andre retter på forespørsel

Høres dette interessant ut så ta kontakt!
Vi kan bespise 55 stk. til bords.
PS. Vi har alle rettigheter øl - vin og
sprit i intime lokaler
Kontakt Torstein tlf. 915 74207

Fredag 22.00 - 02.00 - Lørdag 22.00 - 03.00

Karisalongen

Jeg klipper & greier!
Nye produkter ankommet

Ring: 77 17 15 35 / 911 83390

Elementfabrikk på Salangsverket



Daglig leder i Bendiktsen & Aasen, Terje Paulsen ser positive effekter ved å prefabrikere vegger på Salangsverket
Ole Petter Forsgren og Tommy Forsgren er de to snekkerne som har lengst erfaring ved elementfabrikken.

I vinter har det vært hamret flittig i lokalene til Bendiktsen & Aasen på Salangsverket. I de gamle industrilokalene til Interiør er det bygget opp en elementfabrikk for å produsere ferdige veggelementer.

Entreprenørfirmaet har hatt mange oppdrag og det har vært nødvendig å prefabrikere slike vegger for å holde tidsfrister, sier daglig leder i Bendiktsen & Aasen, Terje Paulsen. – Alle ytterveggene til det nye bygget til Felleskjøpet er produsert her og nå skal vi i gang med å lage innerveggene, sier han.

Tidsnød

Det hele startet under byggingen av Setermoen Terrasse i Bardu. – Da ble vi litt forsinket og måtte være kreative for å ta igjen den tapte tida. – Vi så at når vi kunne produsere veggene inne i egen fabrikk slapp vi å vente til betongarbeidene var ferdige, sier Paulsen. Det ble starten på omlegginga av byggeprosjektene slik at arbeidet blir gjort mer effektivt.

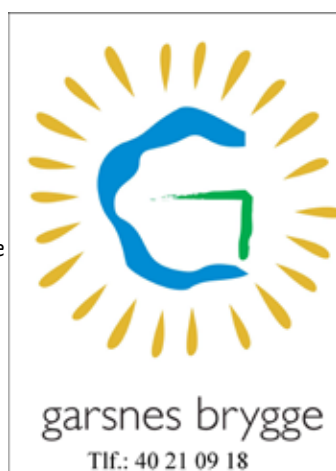
Krever kompetanse

En normal byggeprosess for et industribygg er som regel at reisverk settes opp på byggeplassen, men for Bendiktsen & Aasen blir ferdigbygde elementer mer vanlig. – Denne måten å bygge på krever mer nøyaktig grunnarbeid og bedre tegninger, sier Paulsen. – I tillegg må vi ha utstyr til å frakte elementene og heise de på plass, sier han.

Positiv effekt

For Bendiktsen & Aasen har dette hatt en veldig positiv effekt på byggeprosjektene det er involvert i. – Vi er

heldige som har lokaler og utstyr til å gjøre det på denne måten og at vi har snekkere som kan dette, sier han. Neste store prosjekt er et bygg på Mo i Rana. – Der kommer vi mest sannsynlig til å prefabrikere alle veggene her på Salangsverket og frakte de til Mo for montering, sier Paulsen.



Garsnes Brygge åpent hver fredag og lørdag i mai fra kl. 18.00, med pizzaservering.

17. mai middagen inntar du på Garsnes Brygge!! (vi har utvidet kapasitet)

Fra 1. juni har vi åpent hver dag med full restaurat-drift!

Vi leverer Catering, og du kan også leie Brygga til private arrangement.



Graving eller transport?

Ta kontakt med oss

Vi leverer i tillegg:

- grus, sand, pukk, matjord, m.m.
- alt av VA-anlegg
- vi tiner også vannrør

Du finner Stig Løkse på tlf. 90 89 17 88 eller John-Arne Løkse på tlf. 95 06 95 63
Ring oss for en hyggelig prat.

Slangevognsett

Gardena, Slangevogn inkl. 20 m 1/2" slange, slangekoblinger, krøkkobling og styremunnstykke.
18234-1008
Ostans 514.

359,-



VÅREN ER KOMMET
Noe som bør fornyes?

MAXI MILJØ A/S
TELEFON: 77 17 15 10



I Balsfjord skal Sjøveganhytta sette opp en bensinstasjon i laftet tømmer. Salgssjef Kjell-Rune Marthinsen er både stolt og glad for å få et slikt oppdrag.

bygget blir på 290 kvadratmeter og alt settes opp i tømmer, sier Marthinsen.

Stort prosjekt

For Sjøveganhytta er dette det største prosjektet de har vært med på siden det ble startet opp hytteproduksjon på Sjøvegan. – Vi har også ansvaret for prosjekteringen av bygget og det er vi som har tegnet bygget, sier han. Det kreves spesialkompetanse for å beregne konstruksjoner og bæreevne. Sjøveganhytta skal også montere bygget når den er ferdig produsert.

Håndskårne søyler

Produksjonen av stasjonsbygningen starter nå i mai og etter planen skal oppsettet av bygget starte i august. – En artig detalj er at søylene utvendig er skåret ut for hånd av Larsen Laft. a– Han har spesialisert seg på dette området og det blir noen helt spesielle søyler, i alle fall på en bensinstasjon, sier Marthinsen.

5 kilometer tømmer

For å produsere bensinstasjonen går det med om lag 5 kilometer laftet tømmer. – Det blir veldig spennende å starte produksjonen av dette prosjektet, og det kommer til å ta hele kapasiteten vår nå på forsommeren. – Vanligvis er det jo hytter til private formål vi produserer, så dette er helt spesielt for oss, sier han. I tillegg til hytter produserer Sjøveganhytta også annekser, lekestuer, gapahuker, tilbygg til eksisterende hytter og stabbur. Marthinsen ber forresten alle som har spesielle ønsker om å ta kontakt. – Kan vi levere bensinstasjon i tømmer, skal vi jammen klare andre utfordringer også, avslutter han.

Bensinstasjon i laftet tømmer

Sjøveganhytta har fått et helt spesielt oppdrag. De skal bygge en hel bensinstasjon i laftet tømmer. Prosjektet ble endelig godkjent av Esso i slutten av april og stasjonen skal stå ferdig ved årsskifte. – Et utrolig artig og spennende oppdrag, sier salgssjef Kjell-Rune Marthinsen.

Dette er ikke hverdagskost når det gjelder arkitektur på norske bensinstasjoner. Vanligvis blir stasjonene bygd etter strenge formkrav fra oljeselskapene, men denne gangen har Esso gjort et unntak. Stasjonen skal settes opp ved Tømmerelv i Balsfjord, i krysset fra E6 inn mot Storsteinnes. I dag står det ubetjente pumper der som i hovedsak brukes av trailere og større kjøretøy.

Vaskehall og kafé

– Det er heller ikke ei lita bu som skal settes opp, dette er en bensinstasjon i normal størrelse, sier Marthinsen. I tillegg til butikken blir det en kafé-del på ca 35 kvadratmeter, grovkjøkken, kontor, spiserom og tekniske rom. På baksiden er det plassert en vaskehall på ca 40 kvadratmeter. Ute blir det et stort overbygd areal hvor det for eksempel kan plasseres benker og bord. – Hele

22200,-

Verktøyvogn

Teng Tools - Den komplette verktøyvognen inneholder 715 deler. Alt får plass i en montørvogn samt to verktøykasser. Verktøyet ligger i plastkassetter og inneholder alle tenkelige verktøy - nøkkelverktøy, skrutrekkerer, måleverktøy, tenger etc. Alt i industriktualitet. Vognen er utstyrt med støtfanger av gummi. Totalvekt 180 kg.

ordinær pris: 40.400,-

MAXI MILJØ A/S
TELEFON: 77 17 15 10

Hent **POSTEN** når det passer deg

I tillegg kan vi friste med:

- * Stor grillmeny
- * Stort utvalg - kiosk og smågodt
- * Soft-is
- * DVD-filmer til salg/leie

Vi leverer også catering

Vi har åpen fra
09.30 - 22.00 og 14.00 - 22.00 (søndag)



MAZHARS
GRILLBAR og CATERING

Telefon: 77 17 16 10 * Telefax: 77 17 16 35



Hvem tar Millionfisken?

Millionfisken 2008 har en klar målsetning. I år håper alle at en av deltakerne stikker av med en million kroner. For å gjøre det enklere å stikke av med en premie, blir det i år satt ut flere merkede fisk, lengre fisketid og forhåpentlig vis flere deltakere.

Da Millionfisken ble arrangert for første gang i fjor, var det ingen som klarte å fange en merket fisk i løpet av den tiden konkurransen varte. Fem timer etter at konkurransen var slutt, fikk Roald Lunde fra Bardu ei sjørøye som var merket. Selv om det ikke ble premie på Lunde i fjor, lovet han den gang at han vil være med i jakten på årets millionfisk i Salangen.

Mer av alt

- Vi har i grunnen bestemt oss for en enkel filosofi i år, og det er "mer av alt" sier prosjektleder Øyvind Strømseth. Flere fisker blir merket for å øke sjansen for at noen stikker av med premier. Flere kurs og foredrag som er interessante for fiskere. Mange aktiviteter for store og små. Mer sjøliv og maritimt miljø i sentrum. - Og ikke minst håper vi på mange deltakere.

Utvidet fisketid

I fjor var det lagt inn flere stopp i fisketiden for å gi fisken noen rolige perioder. - I år er det åpent fiske hele tiden fra fredag til søndag, sier Strømseth. Kombinert med flere merkede fisk, håper han virkelig at noen får en premiefisk på kroken. - Spenninga er større i år og ingenting ville gledet meg mer enn om vi kunne dele ut en million kroner, sier han.

Forskningsprosjekt

Millionfisken har inngått samarbeid med Norges fiskerihøgskole, Universitetet i Tromsø om et forskningsprosjekt knyttet til fiske etter anadrome fiskearter i et fjordsystem. Så deltakerne er ikke bare med i en fiskekonkurranse, men er også bidragsytere til prosjektet.

Stor entusiasme

- Folk i Salangen har en utroligusiastisk og kreativ holdning til Millionfisken. Mange har lyst til å

sette i gang med aktiviteter og det er vi veldig glade for, sier Strømseth. - Folk i Salangen liker sjølivet og at det er masse som skjer i kommunen. Derfor tror jeg det kommer til å yre av liv ved den store flytebygga som skal legges ut i sentrum, sier han.

Maritimt miljø

Også i år blir det muligheter for å leie båt, eller leie båtcharter for å komme seg ut på fjorden. Det blir muligheter for de som liker nostalgiske turer med Nålsund og for de som vil ha mer fart og spenning. - Det viktigste er at vi skaper et maritimt miljø folk kommer til å trives i, sier prosjektlederen. Og for å ivareta sikkerheten er Redningsskøyta på plass i år også.

Festivaltelt

For å skape ekstra liv og røre, settes det opp et oppvarmet festivaltelt midt i sentrum av Sjøvegan. Her blir det en rekke underholdningstilbud og musikk som passer for de aller fleste.

Mange påmeldte

Allerede nå er det mange som har meldt seg på årets Millionfisk. - Vi har merket en stigende pågang de siste ukene og vi vet at det kommer til å øke på utover mai og juni, sier Strømseth. - Det at den første deltakeren fra Kirkenes har meldt sin ankomst viser at arrangementet er populært langt utenfor regionen, sier han. Ikke så rart kanskje når førstepremien er NOK 1.000.000,- for den som får en sjørøret merket med vinnenummeret.

For mer informasjon klikk deg inn på www.millonfisken.no

Regler for Millionfisken:

Hensikten med Millionfisken er å fange milliongevinsten og de øvrige premiefiskene. For å sikre bestanden oppfordrer vi til "Catch and Release" i forhold til laks, sjørøret og sjørøye. Får du torsk eller andre fiskeslag på kroken, regnes dette som "bifangst" og kan serveres som middag hjemme.

Dette er hovedreglene for alle som vil delta i Millionfisken 2008:

- Det blir satt ut over 200 fisk som er merket. En av disse fiskene gir førstepremie på 1 million kroner.
- Det kan fiskes med ett handsnøre eller en fiskestang pr fiskebevis.
- Når du fisker skal fiskeredskapet være under tilsyn.
- Det kan fiskes fra båt eller fra land i Sagfjorden og Salangsfjorden med nærmere bestemt avgrensning. Det arbeides med at også elvefiskerne (Salangselva og Løksebotnelva) kan delta i konkurransen hvis de i tillegg til ordinært fiskekort melder seg på Millionfisken.
- Fiskebeviset skal festes på brystet og skal være godt synlig for kontroll.
- Fanger du en merket fisk, skal den umiddelbart bringes til sekretariatet for kontroll.

Dette er et utdrag av reglene. Se hjemmesidene www.millionfisken.no for mer informasjon. Endelige regler får deltakerne utlevert ved registrering i sekretariatet i forkant av konkurransen.

Deltakeravgift Millionfisken 2008:

Registrering til og med 30.06.08: kr 250,- pr. deltaker.

Registrering 01.07.08 til fiskestart: kr 350,- pr. deltaker.



millionfisken

Salangen

4. - 6. juli

2008

program

fredag 4. juli

- kl. 17.00 Foredrag
- kl. 18.00 Fiskestart MILLIONFISKEN
- kl. 19.00 Underholdning
- kl. 21.00 Espen Askeladd spiller opp

lørdag 5. juli

- kl. 1000 GULLFISKEN barnas fiskekonkurransen
- kl. 1000 FLOKA konkurranse for de uten hall
- kl. 1000 Sjørøvertokt
- kl. 1000 Sjøaktiviteter v/Redningssselskapet
- kl. 1600 Premieutdeling GULLFISKEN
- kl. 1800 Foredrag
- kl. 2000 Premieutdeling FLOKA
- kl. 2100 Beat Coats spiller opp

søndag 6. juli

- kl. 1300 Fiskeslutt MILLIONFISKEN
- kl. 1400 Premieutdeling **MILLIONFISKEN**

Ny leder – nye lokaler

Apoteket på Sjøvegan tar nå steget helt over til Apotek1-kjeden og endrer navn til Apotek1 Sjøveien. Samtidig trer Asle Martinsen litt til side og overlater plassen som daglig leder til Inger Helen Kvernmo.



Inger Helen Kvernmo har overtatt som daglig leder ved Apotek1 Sjøveien. Asle Martinsen skal fra nå av jobbe som farmasøyt i 80 % stilling. Foto: Fremover

Endringene blir kundene å merke med en gang. For nå skal apoteket ominnredes for å gjøre butikkarealet større og tilby et større areal hvor kundene selv kan velge de produktene de trenger. – Vareutvalget blir større enn det vi har i dag, og vi får nå mer hjelp fra kjeden til å innrede butikken på bedre måte, sier daglig leder Inger Helen Kvernmo. – Det blir rett og slett mer gjennomtenkt hvor varene skal plasseres, sier hun.

Resepter med en gang

Systemene for håndtering av resepter blir mer effektive. I tillegg til at det innføres nye og sikrere rutiner, skal folk slippe å måtte komme tilbake for å hente medisinene sine. – Vi skal gjøre de ferdige mens kunden er i lokalet, sier Kvernmo.

Tar vare tradisjoner

For den nye daglige lederen var det viktig å ha med seg apotekets historie når de nå går inn i Norges største apotekkjede. – Det å beholde navnet Sjøveien viser at apoteket har lange tradisjon er på Sjøvegan. – Det har faktisk vært uavbrutt drift ved apoteket helt siden oppstarten i 1911, sier hun.

Asle er med

Kvernmo er også glad for at Asle fortsatt skal jobbe som farmasøyt i 80 % stilling. – Det er gull

verdt å vite at han kommer til å være her og bidra med sin lange erfaring. – Samtidig er det veldig bra at det har vært en stabil arbeidsstokk her over lang tid. – De er kjempeflinke og flotte å jobbe sammen med. – Faktisk har vi flere som har jobbet her i mer enn 30 år, sier Kvernmo. Asle Martinsen sier det kjennes helt rett å overlate apoteket til andre krefter. – Jeg er veldig fornøyd med at Inger Helen har overtatt og at jeg kan roe litt ned, sier han.

Master i farmasi

Inger Helen Kvernmo kom til Salangen for 2 og et halvt år siden og har siden da jobbet som farmasøyt ved apoteket. Hun er opprinnelig fra Gratangen og har sin master i farmasi fra studiet i Tromsø. Hun har også jobbet som farmasøyt i Tromsø før hun og familien flyttet til Sjøvegan. – Dette er

en kjempeutfordring for meg, men jeg føler at vi får mye oppbakking fra kjeden og de har en veldig profesjonell holdning, sier hun.



SaLG Produkter AS

- en Vekst bedrift

Vi utfører:

- Vaskeritjenester
- Vedproduksjon
- Vev-/sømpopdrag
- Bakeri
- Mekaniske tjenester
- Snekkerprodukter
- Tjenesteyting offentlig/privat

Postboks 39, 9357 Tennevoll
Telefon:
 Avd. Gratangen 77 02 13 00
 Avd. Lavangen 77 17 69 00
 Avd. Salangen
 - Bakeri 77 17 43 55
 - Mekanisk 41 66 16 72



Hytteplaner?

Velkommen til Nord-Norges eldste hytteprodusent.

Tlf. 77 17 11 01
www.sjoveganhytta.no

Sjøveganhytta



REVISORENE
Helberg & Øverås AS
 Registrert revisor

Revisjon og Rådgivning tilpasset Nord-Norsk næringsliv

Vi bistår deg gjerne innenfor våre kompetanseområder:

- Revisjon
- Skatt- og avgiftsspørsmål
- Regnskapsspørsmål
- Bedriftsetablering
- Omdannelse

Adresse: Industriveien 4

Postboks 334
9365 BARDU

Telefon: 77 18 11 77
Mail: firmapost@revisorene.no



Salangen
HelseRehab
 Senter for Rehabilitering

... når humør og helse trenger "ny startkapital"

SHR behandler pasienter etter større ortopediske operasjoner, store inngrep eller omfattende behandling, revmatikere og pasienter med lettere psykiske lidelser knyttet opp mot muskel- og skjelettlidelser med smertetilstander.

Tlf.: 77 17 24 00, faks: 77 17 24 75, mail: post@salangen-rehab.no



Perpetuum Miljø

Tore Alertsén foran en skinnende ren og ny slambil.
Første oppdrag var til Tromsø.

satser i Salangen

Perpetuum i Salangen skifter navn til Perpetuum Miljø og blir hovedkontor for innsamling av farlig avfall. Satsingen i Salangen betyr investeringer for mange millioner kroner, oppkjøp av NNG Miljøindustri i Harstad og at all innsamling av farlig avfall og industriservice administreres fra Salangen.

- Vi har fått en kjempeutfordring og vi går løs på oppgaven med liv og lyst, sier daglig leder i Perpetuum Miljø Britt M. Limo. - Vi har så mange dyktige folk i arbeid her hos oss at jeg er overbevist om at vi har gjort et rett valg og at kundene våre skal bli fornøyde, sier hun.

Fokus på farlig avfall

Det er to ting som gjelder når en bedrift har behov for å bli kvitt farlig avfall. - Den ene er selvsagt at noen kan ta i mot avfallet, men viktigere er det faktisk at avfallet blir tatt hånd om på en sikker måte, sier Limo. - Fordi kundene og myndighetene stadig stiller strengere krav til sikker håndtering av slikt avfall, har vi satset mye på vår egen kompetanse, sier hun. Kundene er opptatt av miljøet og overlater ikke slikt avfall til hvem som helst.

Nye biler

Etter oppkjøpet av NNG Miljøindustri administrerer Limo nå 8 slamsugere og flere trailere og lastebiler.

To av slamsugerne er splitter nye og sertifisert for å frakte farlig avfall. - Vi betjener nå markedet fra Bodø og nordover innenfor disse tjenestene og kan utføre utrolig mange ulike oppdrag, sier Limo. Selv om det investeres for millionbeløp er hun klar på at dette bare er maskiner. - Hvis vi ikke har dyktige mennesker nytter det ikke å ha flotte biler, sier hun. Når de ansatte viser at de har kunnskaper og vet hva de gjør, da føler kundene den nødvendige tryggheten for at Perpetuum er de rette for jobben.

Vår opprydding

Nå i mai starter sesongen for fullt for de ansatte på Perpetuum. - Nå er det full fokus på vår opprydding og vi er klare til å ta både store og små oppdrag, sier hun. Selskapet er nå rigget for å ta i mot alt fra offshore-avfall til tømming av private septiktanker. - Uansett hvem kundene er, skal de føle at vi har et godt arbeidsmiljø med kunnskapsrike medarbeidere, avslutter Limo.

Dette utfører Perpetuum Miljø:

- Tømming og rengjøring av tanklegg for drivstoff, spillolje, fyringsolje, alle typer lagringstanker, tanker over og under bakken, og tanklegg i fjell
- Tømming og rengjøring av tanker og maskinrom om bord i skip (farlig avfall og septikslam)
- Alle typer sandfang, olje- og bensinutskillere
- Kontroll og justering av olje- og bensinutskillere
- Utstedelse av tilstandsrapporter
- Rengjøring av industri- og fabrikklokaler, samt utearealer
- Høytrykksspyling av rør og ledningsnett
- Utleie og tømming av miljøstasjoner
- Håndtering av farlig avfall fra privathusholdninger
- Tømming av private og kommunale septiktanker

Fakta Perpetuum Miljø:

- Hovedkontor i Salangen
- Avdelinger i Harstad og Tromsø
- 20 ansatte
- Dekker markedet fra Bodø i Sør til Kirkenes i nord
- Bevisst satsing på totalløsninger innenfor avfallshåndtering



SJØVEGAN MASKIN & TRANSPORT A/S

9380 Sjøvegan
Telefon: 77 17 14 33 - Telefax: 77 17 17 53



Vi leverer: Singel, knust grus, fyllmasse og støpsand
Vi utfører: Sprenging, graving, legging av vann og kloakk ++
Vi har spesialutstyr for tining av vann og avløp

Telefon: 77 17 14 33 - Faks: 77 17 17 53
Mobil: Toralf: 97 65 57 77 - Ronald: 95 06 95 95 - Cato 91 76 24 44



SKOGEN
Treprodukter

Skogen treprodukter, produsent av ekte Nord-Norsk møbelkjøkken og forhandler av Marbodal, det eneste svanemerkede kjøkken i Norge. Vi har også flatpakka-kjøkken fra All-Right. Samme prisklasse som IKEA. Og en flott kvalitet

Skogen Treprodukter a/s,
Tennevoll,
Tlf: 77 17 53 21, fax: 77 17 53 22
Mob: 901 23 265,
Mail: skogen@lavangen.net
Web: skogentreprodukter.no

Damene styrer SIF



Det nye hovedstyret i SIF: Sølvi Dahlberg (øverst til venstre), Ronald Martinsen (leder hovedstyret), Tove Sletten, Jan Lind (nede til høyre), Trine Dahlberg og Stian Eggen.

De som skal styre seniorlagene til SIF Fotball består nå av tre damer og en mann. Sølvi Dahlberg er leder for seniorutvalget og har en klar oppfatning om at fotballen spiller en viktig rolle i Salangen.

– Det er som å hoppe etter Wirkola når jeg overtar ansvaret for seniorlagene, sier hun. – Det er så mange som har grunn til å være stolte av Salangen Idrettsforening. Klubben har alltid hatt et veldig bra omdømme både på aldersbestemt nivå og på seniornivå og jeg skal gjøre det jeg kan for å holde på den tradisjonen, sier Dahlberg. Heldigvis er hun ikke alene om oppgaven. –Jeg har med meg mange dyktige folk som har lagt ned en utrolig innsats for klubben, sier hun.

Høye målsetninger

De sportslige målsetningene for lagene er at herrelaget skal holde seg på øvre halvdel av tabellen i 3. divisjon og i tillegg skal det være ett herrelag i 4. divisjon. For damelaget er målsetningen å etablere seg i 2. divisjon. – Husk at vi har et veldig ungt damelag som trenger litt tid på etablere seg på dette nivået, sier hun.

Mange damer

Det at det er kommet inn mange damer i styrene i SIF, tror hun egentlig er litt tilfeldig. For Sølvi handlet det om at hun har vært med som foreldre i mange år og har nær tilknytning til klubben.

– Egentlig skulle jeg trekke meg ut av styret, men ble overtalt til å gå på som leder, sier hun og legger skylda på at damer har lett for å si ja til oppgaver. – Jeg tror også at vi har evnen til å se optimistisk på ting, og det er jo bra at det er kommet så mange damer inn i styrene, sier hun.

God kommunikasjon

Det blir mange nye oppgaver å sette seg inn i når hun nå overtar som leder for seniorlagene. Spesielt det som har med kontakten med idrettskretsen og de administrative oppgavene. – I disse sakene må jeg støtte meg til de som har vært med i klubben lengre enn meg, sier hun.

– Derfor er det viktig med god kommunikasjon internt slik at vi får diskutert problemstillingene med de som er involvert i enkeltsakene, sier den nyvalgte lederen for seniorfotballen i SIF.

Alt du trenger for å klippe og trimme gress

Rent på 1–2–3!

NYHET! 13990,-

5990,-

2490,-

1795,-

2795,-

1490,-

598,-

1495,-

Få jobben gjort med riktige klær!

GARD 299,-

GARD 349,-

GARD 169,-

MUCKBOOT 399,-

25,-

FK butikken

9350 Sjøvegan - Tlf: 77 17 11 20

PETTER'S AUTOSHOP AS

STATOIL SERVICE SJØVEGAN



GASS SERVICE BILVASK DEKK

SOMMERDEKK?
SJEKK VÅRE PRISER

RESTLAGER VINTERDEKK -50%

* STORT UTVALG PÅ SYKLER
* GODE TILBUD PÅ SKO

SUPERTILBUD TORSDAG 15.5 OG FREDAG 16.5:

ADIDAS SNOVA JOGGESKO

KR. 699,- (for kr. 1200,-)

sport 1
Sjøvegan

Telefon 77 17 49 00 / 97 97 49 00 / E-post: sport1.sjovegan@sport1.no



Foringslekter til 11 millioner

Ken Rune Bekkeli mener investeringene selskapet nå gjør er nødvendige for å følge med i utviklinga i næringen.

Oppdrettsselskapet Salaks har investert i ny foringslekter til 11 millioner kroner. – Dette er noe av det nyeste og mest moderne som fins i norsk oppdrettsnæring, sier driftsansvarlig ved Salaks, Ken Rune Bekkeli.

Den nye lekteren er en del av den kontinuerlige moderniseringen av oppdrettsselskapet. Det hele startet med smoltanlegg i Elvelund på slutten av 70-tallet, med beskjedne investeringer og høy risiko. Det at Salaks nå har investert såpass mye i en foringslekter viser at standarden er en annen i dag.

Boligstandard

Moderne foringslektere er ikke lenger bare en stålkonstruksjon for oppbevaring av for. – Vi satser på at de ansatte skal ha det bra om bord. – Derfor

er hele lekteren moderne innredet slik at det blir en bra arbeidsplass her, sier Bekkeli. I tillegg til et fullt utstyrt kjøkken, stue med flatskjerm, er det to flotte lugarer om bord. – Meninga er at ansatte kan bo om bord ved eventuelle sliftordninger, sier Bekkeli.

“Spanstinn”

Lekteren er bestilt gjennom Akva Group og har kapasitet til ca 400 tonn for. Foret blir levert i bulk slik at det ikke blir stående forsekker på dekket. Båten er 34 meter lang og er bygd etter de



Den nye forlekteren til Salaks er hypermoderne og koster 11 millioner kroner.

spesifikasjonene og krav Salaks har gitt. Den er produsert i Estland og skal brukes i forbindelse med selskapets anlegg i Lavangen. – Siden båten skal brukes i Lavangen har vi bestemt at den skal hete “-Spanstinn”, sier Bekkeli.

Betyr mye

Den nye lekteren betyr mye for selskapet som har lagt et turbulent år bak seg. Med sykdom i anlegget var de nødt til å slakte ned store deler av fisken de hadde i anlegget. – Investeringene vi gjør nå betyr at vi fortsetter drifta som planlagt på tross av problemene i fjor, sier Bekkeli.



BODILS SEKRETÆRSERVICE

Ønsker alle “Snadder”- lesere
God sommer - og lykke til med
MILLIONFISKEN

Tlf: 77 17 16 16 - E-post: bodil@salangen.net



Vi takker våre kunder for den tålmodighet
dere viser oss mens vi bygger om.

Ny og større butikk på gang.
Fortsatt faste gule priser.
Åpningstider: 9-21(20)
Telefon: 771 71103



“Litt vårnytt”



SUV 4 x 4

Topp ferieklare bruktbiler m/Garanti anbefaler vi.
Godt utvalg! Rimelig og rask finansiering!
Bestill time i god tid før ferien som starter 30.juni 08

Salangsverket tlf 77 17 41 07 - Botnhågen tlf 77 84 18 33

VIKING døgnvakt tlf: 908 98206



Salangens raskeste AND

Wenche Olsen og Arild Johansen i Salangen musikkforening gleder seg sammen med Tor-Arne Chruickshank til arrangementet "SjøvegAND river race".

Salangen Musikkforening slår til med "SjøvegAND river race" under årets Sommer i Salangen-arrangement. – Konseptet er at vi skal slippe hundrevis av badeender ut i Salangselva og eieren av anda som kommer på andre plass vinner 30.000 kroner sier leder i musikkforeninga Wenche Olsen.

Det hele startet da Arild Johansen leste om et tilsvarende opplegg i Svolvær. – Da jeg tok dette opp med styret i foreningen ble det full tenning, sier han. Meningen er å skape liv og røre i forbindelse med Millionfisken og å engasjere masse folk, sier han.

Seier til ANDre plass

Foreninga har kjøpt inn 1600 gule badeender som blir nummerert. Publikum kan kjøpe hver sin and og delta i den store konkurransen. Alle endene som deltar blir sluppet samtidig i elva og nede ved Elvelund Camping blir det laget til et målområde. – Der har vi en port som endene må treffe og den som kommer på ANDre plass stikker altså av gårde med den store premien, sier Johansen.

Overveldende respons

Musikkforeninga har fått en overveldende respons på tiltaket. – Alle vil være med og lurert på når de kan få kjøpt badeender, sier Johansen. Også Tor-Arne Chruickshank ved campingplassen synes ideen er god. ANDløpet skal foregå lørdag 5. juli en gang mellom klokka 15.00 og 18.00. – Da er det stopp i fiske i elva og vi kommer ikke i konflikt med sportsfiskerne, avslutter Johansen.

Bank og Forsikring
- to sider av samme sak

Lån til bolig

- og forsikring om noe skulle skje

Bank og forsikring er to sider av samme sak

For deg betyr det at du får ivaretatt hele økonomien din på ett sted. Du forsikrer boligen din der du finansierer den. I tillegg har du full oversikt over forsikringene dine i NettBanken og kan gjøre endringer og melde skader på egen hånd.

For oss er bank og forsikring to sider av samme sak. Vi kjenner deg og vet hva som er viktig for deg.

Kom innom din lokalbank
eller kontakt oss på telefon 02244.



www.snn.no



fått ei nydelig lita jente som heter Nora. Nora er nå sju måneder gammel og veldig voksen for alderen. Det er mildt sagt fascinerende og utrolig morsomt å følge med utviklingen til en slik liten krabat. Heldigvis er hun blid og fornøyd mesteparten av tiden selv om det også dukker opp perioder som tydelig viser at hun ikke er noen pushover som godtar hva som helst. Når ho blir stor så skal ho bli den første kvinnelige Premier League manageren i England. Heilt sant..

Til daglig jobber jeg som IKT Rådgiver på Huseby kompetansesenter i Oslo, men arbeidsgiveren min heter Statped Nord og er en del av Statlig spesialpedagogisk støttesystem (Statped). Statped består bl.a. av 13 forskjellige spesialpedagogiske sentre og jeg med i en gruppe som driver med landsdekkende support for disse. Denne gruppen er omtrent like spredt rundt omkring i landet som resten av sentrene så på Huseby er vi nå fem stykker som jobber med IKT. En av disse er fra Oslo, de andre er fra Bodø, Senja og Vadsø så senteret er heldigvis godt vant med frittalende nordlendinger når de ringer support.

Når jeg tenker på, og prater om Salangen her nede så er det først og fremst friluftslivet med fjell, fjord, jakt og fiske som trekkes frem. Fiske i Løksebotnelva og salangselva etter en god regnværperiode er en opplevelse alle burde unne seg. Torsk i 20-kilosklassen som lurer under Mjøsundbrua er en annen. Og er man først ved Mjøsundbrua, hvorfor ikke ta seg en svipptur oppom løksetinden 1240 meter høyere. Finere utsikt enn på den turen skal godt gjøres å finne, og jeg vet hva

jeg prater om etter utallige besøk på toppen (ca. to). Jeg kommer jo heller ikke utenom Eldorado, som gubben har døpt hytta. Når man står på hyttetrappa etter en smule blodslit opp fjellsida, og ser på naturen som omgir en, så føles Eldorado som et veldig passende navn. Av og til føles det tragisk å bo så langt unna slike opplevelser, men så er det jo ingen som har sagt at man skal forbli i Oslo resten av livet heller..

Så føles det litt tungt å skrive om Idrettsheia og livet man levde der. Fra jeg var syv år gammel og lurte på hva patrick var for noe (hattrick Ø), og til kroppen i begynnelsen av 30-årene selv innså sine kroppslige begrensninger, hadde jeg opplevelser jeg aldri ville vært foruten. Dugnadsånden i Salangen er tvers igjennom fantastisk, og de ildsjelene som omtrent lever for å opprettholde og fornye fotballtilbudet i Salangen fortjener all den ros og ære de kan få. Hadde det ikke vært for disse så hadde både jeg og mange andre hatt en fattigere oppvekst. Forhåpentligvis kan jeg selv stå på tribunen om noen år og kjæfte ungdommen huden full. Kaffen og vafla må være godt innenfor rekkevidde, og kanskje til og med ei saftig pølse med brød. Tidligere i vår var vi på Åråsen og overvar Lillestrøm-TIL og der solgte de wienerpølser med lompe. Hallo??! Sjelden har heimlengselen vært større.. Vel vel. Det får holde for denne gang. God sommer i Salangen!

Hilsen
Bjørn-Olaf Kristoffersen

Hilsen til Salangen

Jeg flyttet fra Salangen da jeg var i begynnelsen av tjuårene. For meg var det en enkel avgjørelse å ta. Vil man utdanne seg på Høgskole er det jo begrenset med muligheter i hjembygda, så da fikk man lætte på ræva, som han pappa gjentatte ganga ba meg om i oppveksten, og komme seg til storbyen. Den gang het den byen Tromsø.

Etter ti-tolv år i Tromsø har jeg nå havnet i Oslo, og i motsetning til hva de fleste tror så var det av egen fri vilje. Her er jeg nå samboer med ei fantastisk dame som heter Tiril og sammen har vi



Spør oss, vi kan!

- Arkitekt
- Rådgivende Ingeniører i Bygg, VA, VVS og Elektro
- Byggeledelse
- Enøk
- Inneklima

Strandsenteret, 9350 SJØVEGAN
tlf. 77 17 25 50, fax 77 17 25 5, E-post: post@planevo.com

*"Det finnes ingen stunder som står stille.
Livet er alltid i bevegelse, det må vi også være"*



IT - Kurs - Organisasjonsrådgivning
www.palag.no - 9350 Sjøvegan - tlf. 77 17 17 66



NASA Salangen as

**Regionens rådgiver og pådriver
i næringsutvikling!**

Besøksadresse: Huset Mot Havet
Tlf: 77 17 48 03 - mob: 90 67 43 58 - Faks: 77 17 48 04
e-post: frode@nasa-salangen.no



Perpetuum Spesialavfall AS endrer profil og bytter navn til Perpetuum Miljø AS og etablerer seg som landsdelens største aktør innen farlig avfall og industrijenester. Ta kontakt med en av våre avdelinger i Salangen, Harstad eller Tromsø for tilbud.

Tlf: 77 17 27 50 / 77 00 06 80
E-post: bm@perpetuum.no

17. MAI PROGRAM

Salangen kommune 2008

08.00 **Tradisjonell morgenspilling**
v/Salangen Musikkforening

08.00 **Flaggheising**
Skolekorpset spiller ved SABE

10.45 **Togoppstilling på skoleplassen**
Politiet
Flaggborgen
Salangen Skolekorps
Barnehagene i Salangen
Vasshaug skole
Salangen Musikkforening/
Salangen skole
Sjøvegan statlige mottak for asylsøkere
Sjøvegan videregående skole
Sjøveganrussen 2008
Andre lag og foreninger i kommunen
Øvrige deltakere

11.00 **Avmarsj fra skoleplassen**

11.25 **Toget stopper nedenfor SABE**

11.50 **Bekransing av bautaene ved kirka**
v/10. trinn Salangen skole
Luftforsvaret LSTN Sørreisa

11.00 **Kafé med servering i Salangshallen**
frem til kl: 14.30 v/Sangkoret Vårkvad

12.15 17. mai-gudstjeneste i Salangen kirke
v/sogneprest Ch. Andersen

13.00 Underholdning - Salangshallen
Div. innslag
Dansegruppe Hip-hop
Sælongan

13.30 Tale for dagen
v/Mariell Apeland
v/russepresident Anders Sletten

18.00 Gratis kinofilm for hele familien
på Kulturhuset, "Biler"

KAFÉ I SALANGSHALLEN

11.00 – 14.30 v/Sangkoret Vårkvad

LOKALE 17. MAI-ARRANGEMENT FOR BARN OG VOKSNE I SALANGEN

Øvre Salangen "Åsheim"

Åpent fra kl. 1200
Salg av kaffe og kaker (ta med kakefat)
Salg av middag fra kl. 1300

15.00 Folketog, Salangen Musikkforening,
Arr. ØSIL

Laberg "Folkets Hus"

16.30 Tog fra krysset på Laberg, opp gropa til
Folkets Hus. Servering, leker etc.
Arr. Sørsia Bygdelag

Seljeskogen "klubbhuset"

17.00 Servering, leker etc.
Arr: Seljeskog IL

Indregård Grendehus

16.00 Servering, leker etc.
Arr: UL Samhold

Medby Grendehus

16.00 Servering, leker etc.
17.00 Salangen Musikkforening
Arr: UL Prøven

Rørbakken Grendehus

17.00 Servering, leker etc.
Arr: UL Fremad

Løksebotn Grendehus

17.00 Servering, leker etc.
Arr: Husstyret



**Nyåpning Apotek 1 Sjøveien
14. mai**

Velkommen innom for kaffe, kake
og mange gode åpningstilbud!

